

1956 *Festa dei Gigli* 1956

Diedigrotta Barrese

COMITATO PARROCCHIA

CAPORALE

Aniello 'o Pataniello

PRESIDENTE

Pasquale Scognamiglio

PRESIDENTE ONORARIO

Luigi Raiola

COMITATO DIRETTIVO

**Aprea Domenico - Incoronato Alberto - Mottola Ciro
Alario Giuseppe**

LE CANZONI

Stelletella

Versi di A. ZUFACCHI

Rafaniè

Musica di Leandro FORINO

Sono cantate dall'inseperabile Trio:

TENORE FRANCO ORLANDO

Comicissimo

Giannini

Fine Cantante

Manlio D'Agostino

Tip. Lancellotti - Via 4 Novembre, 29 - Barra



Stelletella

Versi di A. Zuffacchi

Musica di Leandro FORINO

I

'O cielo te prestaje 'sti doje stelle,
nu raggio 'e sole 'sta matassa d'oro,
'na fata arricamaje 'sta vucchella
cu 'e petale de' sciure, de li rrose.
'O cielo te prestaje 'sti doje stelle...

Stelletella

mo quacche filo argento
dint' a 'sta matassella
se fa vedè...

Stelletella

no, nun so echiù lucente
'sti perle, 'sti doje stelle
'nfront' a te....

Ma 'o core, 'o core 'e 'stu 'nammuratiello
suspira e chiamma ancora... Stelletella.

II

E tuppettù... S'appresentaje l'ammore,
i' nun m' 'o scordo echiù chillu mumento;
'O mare suspiraje 'na canzone,
'a luna ce mettette 'o sentimento.
E tuppettù... S'appresentaje l'ammore...

III

E ll'anne so' passate, anema mia,
tu mo si mamma e si felice assaje;
I' sto campann' 'e pene e pecundria
e nun te scordo, nun te scordo maje.
E ll'anne so' passate, anema mia



Rafani è.....

(FATT' ACCATTÀ 'A CHI NUN TE SAPE)

Versi di A. ZUFACCHI

Musica di Leandro FORINO

I

Quanne n'ommo ve parla d' 'o passato
è un brutto segno, quasi certamente
è un essere finito, tramontato,
che l' 'e rimast' 'a vocca sulamente.
E se vi dice: "Sono una fortezza",
State sicuro, e' chino 'e rebulezza!

Rafanié..

I' te cunosco, ossà!

Rafanié...

Vattenn' 'a part' 'e llà!

Sei decrepito, si stracquò,

si 'na varca che fa acqua.

Pelle ed ossa, scorticato,

coda fraceda, inguaiato.

Mio caro Rafaniello

sembri il ciuccio di "**fechelle**".

T' è rimasto solamente

d' arragliare ogni momento.

Con tutte queste belle qualità;

Dimme 'na cosa: Chi te po accattà?

II

Ci sono mille strisce per la via
ed il paese è tutto sconquassato;
Forse è passata la cavalleria
oppure qualche corpo corazzato?
No, nun perdite, amice, 'e cerevelle,
chi ha cumbinato chesto... è Rafaniello!

III

In un circo d'un piccolo paesello
succede un fatto buffo, alquanto strano;
Il grande domatore, Rafaniello,
ne sta parlann' 'a Barra sana, sana;
l' 'anne trovato dint' a nu mastrillo,
e chi l'ha chiuso, né nu suricillo!



Tradizionale FESTA DEI GIGLI - BARRA

25 - 26 - 27 SETTEMBRE 1956

'nnamurate 'e Napule

Versi di GIOVANNI ZUPPA

Musica di VINCENZO SGAMBATI

...., 'Nterra Santa Lucia, stanotte Napule;
nu furastiere nmbracci 'a 'na Sirena,
Sunnann' o fa cantà Napulitano.

...., E voca oè !..... E voca oilà !

I

Oi furastiè !, ca nun te faie capace,
e vuò sapè pecchè tu dint' o core.
'Na smania tiene ca nun te dà pace,
'na frennesia t'attacche a 'stu paese.
'Sta freve siente a mme, se chiamm' ammore.
Ll' ammore ca purisse vò cantà.

Napule Nà.....
Si' 'e vierse 'e 'na canzona,
ca tutt' 'e core 'e faie sempe cantà.
Napule Nà.....
Si' ll' armunia 'a cchiù doce,
ch' 'e vocche tennere, tu 'e ffaie vasà.
Tu si ll' ammore,
ca suonno d' ore vò sempe sunnà.
Tu si' ll' ammore,
ca suspiranno vò gudè e campà.
Napule Nà..... Napule Nà.....
Tu si' 'a felicità.

II

Vide ca pure 'a luna, quanne sponte;
se 'ncante de' bellizze 'e 'stu paese.
E 'nmiezz' e fronne, cu' dduie raggi 'a ppònte,
a fil' argiento tesse nu ricame.
Po' stese a mare cunnuliate 'a ll' onne,
s' addorme dint' 'e bracc' 'e 'sta città.

Napule Nà.....
Si' 'e vierze 'e 'na canzona,
ca tutt' 'e core 'e faie sempe cantà.
Napule Nà.....
Si' ll' armunia 'a cchiù doce,
ch' 'e vocche tennere, tu 'e faie vasà.
Tu si' ll' ammore,
ca suonno d' ore vò sempe sunnà.
Tu si' ll' ammore,
ca suspiranne vò gudè e campà.
Napule Nà..... Napule Nà.....
Tu si' 'a felicità.



Tradizionale FESTA DEI GIGLI - BARRA

25 - 26 - 27 SETTEMBRE 1956

Tuorne a mè Carmè

Versi di EDUARDO NAPOLITANO

Musica di VINCENZO LANGELLA

I

T'anna vuluto male chesta gente,
G'anna sparlato troppo ncuollo a ttè
quanno tu saie ca io nun sò malamente
nu saccio io stesso che farrie pe ttè.

Carmè Carmela mia
torna a mè core 'e stu core,
sinò sta gelusia
nu me fà arrepusà
Carmè Carmè.

II

Megl'è ca nu penzamme chiù a nisciuno
peschè sta gente nce vò alluntanà
rituorne; nce ne iammo sott' 'a luna
e llà te voglio stregnere e vasà.

Carmè Carmela mia,
torna a mè core 'e stu core,
sinò sta gelusia
nu me fà arrepusà
Carmè Carmè.

